

registration process Seite 1 von 8 description english 1.docx

ViBiNeT is an abbreviation of "Virtual Educational Network for Textile Professions" (German —: Virtuelles Bildungsnetzwerk für Textilberufe).

On the ViBiNeT platform you'll find learning material in various media formats. For getting access to the platform you have to register yourself. The registration will be processed manually, so it could take some time to receive an e-mail that tells you, registration is accepted.

Please note! ViBiNeT is a German platform, which was originally targeted for German users, so the whole user interface and nearly all content is offered in German language.

This document will explain the registration process on the ViBiNeT platform (www.vibinet.de).

Figure 1 shows the main page of the ViBiNeT platform.

To access ViBiNeT content you have to login first. See the red rounded rectangle in Figure 1. To login you have to enter your username (: Benutzername) and your password (: Passwort) and click on the login button (: Anmelden)

Registration Process in Detail

To register yourself, please click on registration (Registrierung) either in the menu on the left side or directly below the login form – see blue rounded rectangles in Figure 1.



registration process Seite 2 von 8 description english 1.docx

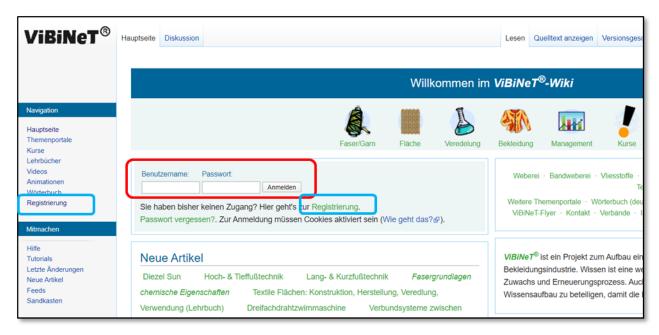


Figure 1: ViBiNeT main page

You will be send to the starting page of the registration process with a short description, see Figure 2.

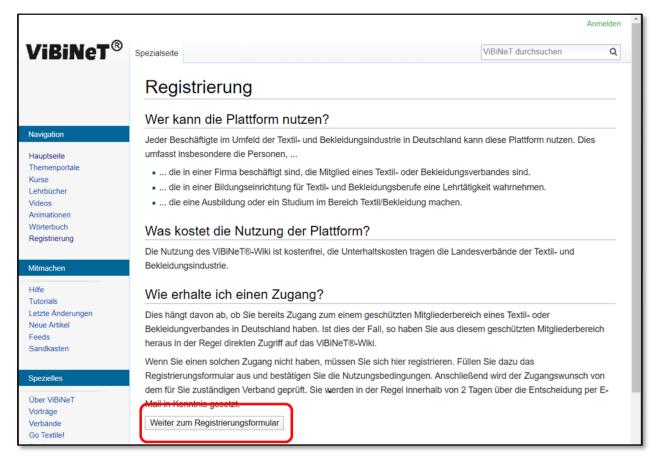


Figure 2: Registration description



registration process Seite 3 von 8

description english 1.docx

Please read this description briefly. Here is a translation of the most relevant part of registration description:

Who can use the platform?

Anyone working in the textile and clothing industry in Germany (and Poland) can use this platform. This includes in particular people ...

- ... who are employed in a company.
- ... who teaches in an educational institution for textile and clothing professions.
- ... who are training or studying textile / clothing.

What does it cost to use the platform?

The ViBiNeT®-Wiki is free of charge, the maintenance costs are given by the regional associations of the textile and clothing industry in Germany.

How do I get access?

You have to register.

Click on the button at the bottom (see red rounded rectangle in Figure 2) to continue with the registration form (=: Weiter zum Registrierungsformular).

Figure 3 shows the registration form. Please refer to the translation of each field below the figure. The data collected will be used in accordance with our data protection declaration (=: Datenschutzerklärung).



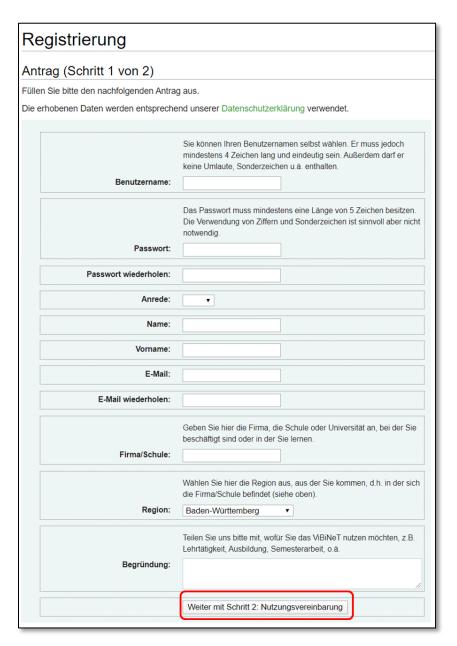


Figure 3: Step 1 - Registration form

User name (**■**:Benutzername):

You can choose your username yourself. However, it must be at least 4 characters long and unique. In addition, he may not contain special characters, etc.

Password (=: Passwort):

The password must be at least 5 characters long. The use of numbers and special characters makes sense, but is not necessary.

registration process Seite 5 von 8 description english 1.docx

Repeat Password (=: Passwort wiederholen):

Enter the password again.

Salutation (=: Anrede):

Please select either Mrs. (=: Frau) or Mr. (=: Herr).

Surname (=: Name)

First name (=: Vorname)

E-Mail (=: E-Mail):

Your e-mail address.

Repeat e-mail (=: E-Mail wiederholen):

Company/school (=: Firma/Schule):

For statistical purposes only.

Country/region (=: Region):

Very important!!!

Please select Poland (=: Polen)

Motivation of use (■: Begründung):

For statistical purposes only.

Then click on the button at the bottom of the page, see red rounded rectangle in Figure 3, to continue (=: Weiter mit Schritt 2: Nutzungsvereinbarung).

You will be send to the page User agreement (E: Nutzungsvereinbarung), as show in Figure 4.

Please read this user agreement briefly. Below the figure you will find a translation of the most relevant parts of the agreement. Nevertheless please read the agreement briefly.

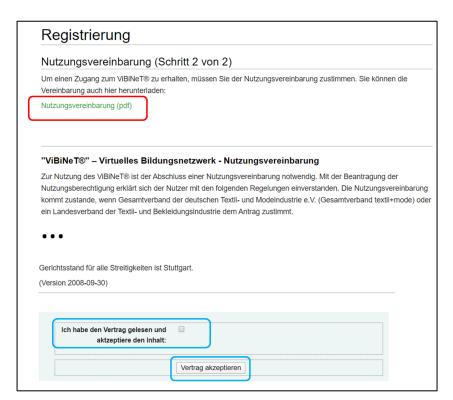


Figure 4: Step 2 - User agreement or Licence

To use ViBiNeT it is necessary to conclude a usage agreement.

By applying for the right to use, the user agrees to the following regulations. The usage agreement is concluded when the Association of the German Textile and Fashion Industry (Gesamtverband textil + mode) or a State Association of the Textile and Clothing Industry approves the application.

Functionality

ViBiNeT is a wiki that is a website where every registered user can write contributions and change existing texts. There is no editing in the narrower sense, the principle is rather based on the assumption that the users control and correct each other. Articles in ViBiNeT are processed directly in the browser. The content is organized as hypertext. The authors enter cross-references and formatting instructions in a simple syntax.

Rights and obligations - termination of the contract

With the conclusion of the user agreement, the user receives the right to use the content of the platform for training and further education purposes. Commercial use of the content is not permitted. If the user posts content himself, he is obliged to formulate it objectively and neutrally. The user is aware that the copying of works protected by copyright is prohibited.



registration process Seite 7 von 8

ViBiNeT is not a discussion forum, not an advertising platform and is also not used for self-expression. The user receives a password which he is not allowed to pass on to third parties.

Copyrights

The user assures authorship of the content that he posts in ViBiNeT. At the same time, he grants the textil + mode association (of Germany) an unlimited right of use for all known and unknown types of use of the delivered work. The user agrees to the change and further development of the content posted by third parties. Other users and the operator of ViBiNeT are entitled to use the content posted by the user for non-commercial purposes, in particular for purposes of training and further education.

If the user finds that the content of ViBiNeT violates his own rights or the rights of a third party, he will draw the operator's attention to this so that they can remedy the situation at short notice. Warnings and legal proceedings can be avoided in this way.

The respective authors and the operators of ViBiNeT assume no liability for the content of the published articles. In particular, you are not liable for the accuracy, timeliness and completeness of the information provided. The assertion of claims of any kind is excluded. The liability of the operator for intent and gross negligence remains unaffected.

The place of jurisdiction for all disputes is Stuttgart.

(Version 2008-09-30)

After having read this agreement briefly, you must check the box "I read the agreement and accept it" (=: Ich habe den Vertrag gelesen und akzeptiert), see blue rounded rectangle in Figure 4.

Then click on the button to accept the agreement (=: Vertrag akzeptieren).

You will be send to the final page of the registration process, shown in Figure 5.

In parallel an e-mail will be send to the user administrator in Poland, Mr. Wojtek Slaby (e-mail: b.slaby@altex.com.pl). He will check the registration and will activate your account. This could take some time.

Danke Die Registrierung ist damit abgeschlossen. Sie sollten in den nächsten Minuten eine entsprechende Bestätigung per E-Mail erhalten. Im Anhang der Mail erhalten Sie die Nutzungsvereinbarung als PDF-Datei für Ihre Unterlagen. Wenn Sie diese E-Mail nicht erhalten, so nehmen Sie bitte Kontakt auf zu registrierung@vibinet.de Die Registrierung wird in Kürze bearbeitet. Sie werden darüber per E-Mail informiert.

Figure 5: Registration finalised

Welcome to the ViBiNeT community. Please use all content with respect to the authors.

Guido Grau, DITF Denkendorf

Technical coordinator of the ViBiNeT platform.

guido.grau@ditf.de